

Pressemelding

Ny bok fra Orkana forlag om finskbeslektede folk

Bente Imerslund:

*KVENER, SKOGFINNER, TORNEDALINGER,
KARELERE, VEPSERE OG INGERMANLANDSFINNER
ONHAN MEITÄ VIELÄ! JO VISST FINNES VI!*

Gjennom 350 rikt illustrerte sider møter leseren seks folkegrupper – kvener og skogfinner i Norge, skogfinner og tornedalinger i Sverige, karelere, vepsere og ingermanlandsfinner i Nordvest-Russland.

Boka bygger på Bente Imerslunds omfattende arbeid gjennom 20 år med finskbeslektede folk i nord. Boka handler om disse folkegruppene språk og kultur. Skogfinnene har mistet sitt finske språk og vepsernes språk blir vanskelig for de andre minoritetene, men ellers kan disse minoritetene kommunisere med hverandre på sine respektive morsmål.

Forfatteren har intervjuet et stort antall representanter for de seks folkegruppene, og de intervjuede forteller om forskjellige grader av assimilering inn i landets dominerende kultur. Siden 1990-tallet har de alle opplevd en sterk oppblomstring av egen finskrelatert kultur i sine respektive land.

Bente Imerslund har siden 1980-tallet holdt foredrag og publisert artikler om denne bokas tema. Hun har skrevet to bøker om kvenske navn i Nordreisa, den ene om stedsnavn, den andre om personnavn, videre *Ymmärrän!* (Jeg forstår!), et fem delers læreverk i finsk for nordmenn. I 2004 startet hun nettstedet finsk.no, som hun har drevet siden.

NRK sendte serien *Kvenske historier*, ni kortfilmer med kvensk innhold i 2018 og 2021. Filmen *Fra Hedmark til Karelen* forteller om Imerslunds kontakt med finskbeslektede folk i Nordvest-Russland.

Kontaktinformasjon forfatter:

Bente Imerslund benteime@online.no tlf 918 91 567

Kontakt forlaget for anmeldereksemplar: Elisabeth Johansen, tlf 913 68 260 post@orkana.no
www.orkana.no